

加華歷史系列活動頭炮講座 緬懷華工修鐵路辛酸

【明報專訊】今年是加拿大太平洋鐵路建成130周年，加上省府去年就歧視華人的錯誤歷史道歉、華裔加人歷史列入本地教材等，多個本地社區機構舉辦加拿大華人歷史系列（Chinese Canadian History Series），該系列的首個活動——「血汗灑鐵路：華工建築太平洋鐵路史」講座將於下月24日在列治文圖書館舉行，旨在緬懷當年華工為修建鐵路付出的艱辛，令公眾了解華裔對加拿大的貢獻。

主辦方之一、列治文圖書館華人社區服務部主任鄭素雲表示，為了紀念加拿大太平洋鐵路建成130周年、省府去年就歧視華人的錯誤行為向華裔社區正式道歉，以及加拿大華人歷史今年9月起列入學校歷史教學等重大事件，列治文市府、列治文圖書館、列治文博物館、加華歷史協會及卑詩大學亞裔加拿大人與亞洲移民研究（Asian Canadian & Asian Migration Studies）等機構聯合舉辦加拿大華人歷史系列活動，以促進公眾對華

人歷史的認識和興趣，支持對加拿大華人歷史的研究。

歷史學家周蔡小珊主講

鄭素雲指出，華人在卑詩歷史上曾作出巨大的貢獻，也受到很多不公平待遇，希望通過講座，可以令公眾了解歷史，並珍惜今天和諧的生活。

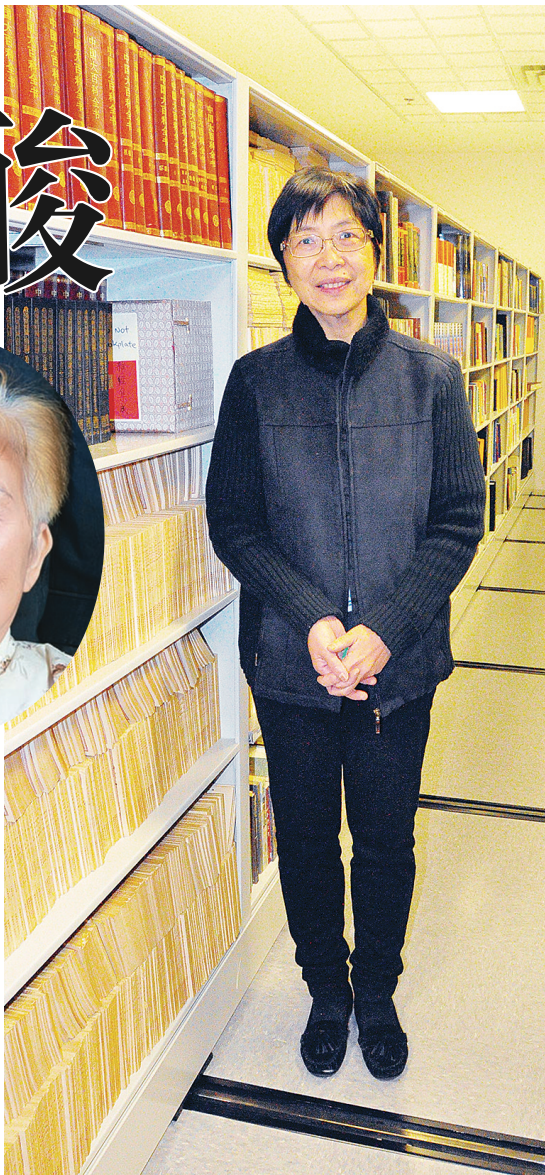
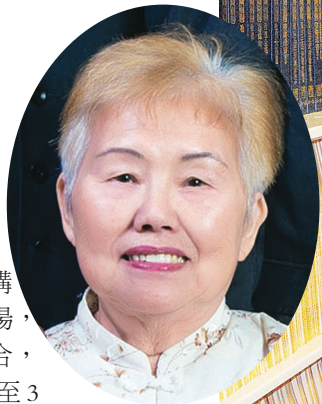
講座將由歷史學家周蔡小珊（小圖）主講，她撰寫的《血汗灑鐵路》一書曾獲得卑詩歷史聯盟

圖書獎，書中詳細記載了華工修建鐵路的貢獻和犧牲。

鄭素雲表示，11月24日的講座共分兩場，上午是中學生專場，希望學生將講座及課堂內容結合，取得更佳學習效果。下午1時至3時則面向公眾舉行普通話專場，公眾可免費報名參加，查詢請致電：604-231-6413或登錄網站www.yourlibrary.ca/events。

卑詩省長簡蕙芝（Christy Clark）表示：「這些早期來加的中國先鋒，都有其獨特的故事，而在展覽中展出的照片，都能將他們的故事一一活現。」

卑詩皇家博物館行政總裁洛曼（Jack Lohman）教授認為，照片能充分反映當時因為受淘金熱而來加，期後希望幻滅，並要在本地經歷早期移民艱苦歲月的廣州移民的心路歷程。他同時指出，卑詩皇家博物館的照片館藏，都是對早期中國移民受到歧視的重要歷史見證。



鄭素雲希望通過講座令市民了解華工為加拿大所作出的貢獻。（王學文攝）

早期卑詩華裔移民圖片 廣州地鐵站展出

【明報專訊】卑詩皇家博物館（Royal BC Museum）由即日起於廣州越秀公園地鐵站，展出在1858至1958年間，早期華裔移民在本國的生活歷史圖片，是首度有本國博物館於當地舉行展覽。

展覽由昨日起至下月28日，於廣州越秀公園地鐵站舉行，主要展出早期華裔移民在卑詩省淘金熱期間，在本地從事艱苦工作的種種歷史片段，

以及其後華埠建成的重要一頁，讓在廣州的市民，了解早期移民在本省的刻苦生活。

照片由1858年作為起點。當年對廣州是非常重要的，因為當時廣州淪陷，被英法佔據，不少當地人因為聽說在加拿大能淘金，因而遠征至卑詩省。抵加後，移民淘金夢碎，為了生計，只能從事各種勞動工作，包括興建鐵路、在三文魚罐頭廠工作等。



資深作家寒山碧訪加

香港資深作家寒山碧近日訪問美加，應加拿大華裔作家協會之邀，日前出席了作協在溫哥華主辦的座談餐會。圖為寒山碧伉儷（前排左三、四）出席加華作協座談餐會後和與會者合影。

產業創意賽 冠軍獎5萬下月揭盅

【明報專訊】加中文化創意產業基金會今年夏季首次發起溢思得瑞創意大賽，鼓勵參加者將個人的創意變成產業，最後收到多個由本地及來自海外的參加者提交創意計劃，並已從中選出6個，下月競逐冠軍。創意計劃牽涉不同範疇，包括商用、家庭生活及藝術創作等。

比賽由8月底正式揭幕，大會並為參加者安排導師指導環節，讓他們每星期能與導師會面，聽取專業意見。

比賽負責人張浩倫表示，參與導師來自各個界別，他們提供指導助參賽者循序漸進地改進他們的創意計劃，提高計劃的可行性。他說，比賽名為「創意大賽」而非「創業大賽」，是希望鼓勵參加者，只要有意念、帶着一個構思便可參加。

大會指，今年雖然是首度舉辦比賽，但收到的作品都極具創意而且很多元化，例如有參賽者為患糖尿病的家人設計無糖糖果、開發手機應用程式調配香薰及分享給遠在海外的家人，讓大家呼吸「同一空氣」、以軟件自動製作會議紀錄及按照紀錄將工作分配的辦公室系統、免泥土種植系統、組合式沙發，以及讓使用者戴上特製眼鏡後，用視覺控制來創作音樂的新方法等。

張浩倫表示，比賽充分顯示參加者的創意理念，同時亦證明創意無分年齡，因為參加者由25歲至接近80歲都有，他舉例說有年過七旬的參加者構思新的購物方式，讓觀賞廣告片段的人能



◀有參賽者設計免泥土種植系統，成功晉身最後六強。（受訪者提供）



▼圖為「組合式沙發」的創意計劃，同樣晉身最後六強。（受訪者提供）

直接點擊廣告內的產品並訂購。

主辦單位會在11月14日，宣布比賽冠軍。冠軍將獲頒5萬元現金，以作為將參賽作品實現的支持及鼓勵，獲獎者可選擇一次過領走獎金或分階段，按照實際執行的進度逐步提取靈活運用，期間並可繼續與導師會面及接受指導。

Pomellato



NUDO
COLLECTION

Thousands of combinations. Only one Nudo.
千變萬化，盡在NUDO

VANCOUVER · PACIFIC CENTRE · TEL: 604 257 2390

pomellato.com

大溫地區天氣預測

今天	10/30 (五)	10/31 (六)	11/1 (日)
晴間雲 11-13℃	雨 10-13℃	雨 9-13℃	雨 6-10℃

世界部分城市天氣預測

	溫度(℃)	概況
卡加利	2 - 13	天陰
愛蒙頓	-1 - 11	天陰
溫尼辟	1 - 5	天陰
多倫多	4 - 10	天陰
渥太華	2 - 13	天陰
滿地可	5 - 15	晴間雨
三藩市	14 - 22	晴
洛杉磯	17 - 29	晴
紐約	9 - 22	晴間雲
香港	23 - 29	晴間雲
台北	22 - 29	晴間雨
北京	-1 - 14	晴
上海	14 - 19	晴間雨
廣州	21 - 31	晴間雲
新加坡	25 - 31	雷雨
東京	12 - 21	晴間雲
悉尼	15 - 22	晴
倫敦	13 - 15	天陰

649 10月28日 星期三 中獎號碼

8 9 15 26 37 48 12

百萬大獎號碼 00387859-04 特別號碼

幸運寶號碼 14 39 49 77

BC-49 特別號碼

5 6 15 27 29 45 34

中獎號碼以彩票局正式紀錄為準
查詢可瀏覽彩票局網頁: www.bclc.com



僑領訪粵

中國廣東省僑務辦公室上月底舉辦了「海外理事故事裏行」活動，邀請12位廣東省海外交流協會理事，代表加拿大、美國、澳洲、瑞典、馬來西亞、印尼、巴基斯坦、菲律賓、老撾及斐濟等10個國家到廣東省考察觀光及探討禪宗六祖惠能文化。溫哥華社區發展協會會長方君學（左）及加拿大華商會會長許錦松（右）應邀作為加拿大代表出席該一連6天活動。圖為方君學及許錦松訪問廣州市，與新任廣東省僑辦主任李心（中）在省僑務辦公室晤面。

朱氏宗親耆英生日會

【明報專訊】溫哥華朱氏宗親會定於11月8日（星期日）晚上6時，在喜士定東街1132號珠城大酒樓舉行秋冬耆英生日會，敬請會員、宗親戚友踴躍參加。查詢電話：604-327-6728、778-385-2738。

治療柏金遜症講座

【明報專訊】大溫華人柏金遜會將於11月21日星期六早上10時，在本那比麗晶廣場二樓中信中心舉辦「治療柏金遜症的迷思」國粵雙語講座，由謝麟安講員，查詢請於辦公時間致電604-983-8498胡女士。

卡留念創作《留念溫哥華》首演 溫哥華春晚集頂級藝術家獻技

【明報專訊】第七屆「溫哥華春節聯歡晚會」定於明年1月底舉行，將由音樂家卡留念與一批頂尖中國及國際音樂人獻藝，為大溫地區過年的華人增添喜慶氣氛。

主辦方溫哥華春晚組委會表示，2016「溫哥華春節聯歡晚會」（Vancouver Spring Show），將於明年1月30日假溫哥華女皇劇院舉行。今年更特別開發華文網上售票平台，方便觀賞者購票入場。2016春節晚會將結合音樂劇、傳統音樂、舞蹈等不同演藝模式，打造一場中西融通，文化碰撞的演出。

今屆晚會的重頭戲是由音樂家卡留念親率一批中國及國際音樂人獻藝。卡留念身兼作曲家與演奏家，曾經擔任央視春晚、北京奧運會、大運會、全運會、東亞運動會，音樂總監及總設計，並

懂得彈奏逾200件樂器。昨日在發報會上，卡留念便現場展示電子二胡與新疆樂器。卡留念透露，這次演出邀請到中國國內以及國際一批頂尖樂手與歌唱家在晚會上獻藝。大會透露，這次演出更獲得溫哥華市府支持。卡留念也表示，特別為這次演出創作一曲《留念溫哥華》，遵循紅遍中國大江南北流行曲《小蘋果》的路線，以輕快的調子唱誦溫哥華的風土人情，屆時將在晚會上面世首演，一來娛樂觀眾，二來通過歌曲向華人世界宣揚溫哥華。



卡留念（前排左一）當場演奏電子二胡。（陳志強攝）



警犬月曆開售 路邊促銷籌善款

【明報專訊】溫哥華市警局一年一度的慈善警犬月曆（圖）昨日正式開賣，今年主題為警犬工作環境。溫市警未來將會舉行多場路邊銷售活動，為本地癌症基金會和兒童醫院籌款。

溫哥華市警局南區指揮官伊里（Steve Eely）表示，今年的警犬月曆將着重展示警犬的工作環境，包含警犬協助尋找爆炸品及追賊等場景。他稱去年警犬月曆共籌得3萬元，自2010年以來已經籌到13萬元善款。

這份售價10元的警犬月曆，所得善款將會捐給卑詩癌症基金會（BC Cancer Foundation）以及卑詩兒童醫院基金會（BC Children's Hospital Foundation）。溫市警未來數周將會舉行路邊銷售活動，讓市民近距離與月曆上的「明星」



警犬接觸。市民也能在卑詩癌症基金會、卑詩兒童醫院基金會、溫市警局、溫哥華社區警務中心等地方購得月曆。

Ladurée 溫市開下午茶餐廳 料明年初啟業



Ladurée 位於溫市中心的精品下午茶餐廳將於明年初開幕，目前外牆已經畫上品牌商標。（馮仔新攝）

【明報專訊】法國知名頂級甜點店 Ladurée 昨日向《明報》證實，溫市中心分店將會是一間品牌直營的精品下午茶餐廳，最快明年1月正式開門迎客。

Ladurée 法國總部的發言人內特（Delphine Neto）昨日在回應本報查詢時表示，位於溫哥華市中心洛遜街（Robson St.）介於瑟洛街（Thurlow St.）及布特街（Bute St.）之間的店鋪，確實是法國 Ladurée 的直營分店。內特透露，溫哥華分店將會以精品下午茶餐

廳的形式開幕，店內預計會有22個座位。而預計開幕日期，則訂在明年1月底至2月初之間。至於店內販賣商品的內容，以及未來在加拿大的擴展計劃，她則未有公布進一步細節。

本報昨日報道 Ladurée 將在溫哥華開設加拿大及北美西岸首間分店的新聞後，已經在本地華裔社區引發熱議。

許多華裔留學生皆非常興奮，並預測開幕時將會大排長龍，這間店未來很可能成為華裔年輕人的另一個消費熱點。

伊莎貝拉河畔酒莊

電話(604)288-0608, 11491 River Road, Richmond
www.isabellawinery.com email: info@isabellawinery.com

金牌酒莊 當之無愧

小海狸金楓特選冰酒
2013-2015年榮獲
世界級酒類競賽
7項金牌(2項雙金牌)
原價\$95, 特價\$50

伊莎貝拉藍莓酒
榮獲多項國際
酒類競賽首獎

伊莎貝拉小紅莓酒
榮獲2014加拿大
全國酒類競賽ACWC
雙金牌首獎

梅洛黑皮諾紅冰酒
榮獲2014洛杉磯
國際酒類競賽LAWC
金牌獎(91 points)

何謂雙金牌?
在競賽中, 所有的
評審(100%)均將此
酒評為金牌, 這是
極為難得的榮耀,
也是酒庄的自豪。

中國冰酒免費配送到府
加拿大: (604) 616-2980
微信: cathyatvancouver
騰訊QQ: 779421126
www.isabellawinery.com
cathy.isabellawinery@gmail.com

7天營業
10:30-6:00

歡迎使用銀聯卡消費
UnionPay 銀聯

東陽家具清倉大特價

本店有售北美最大家具品牌
ASHLEY 產品, 歡迎
來臨本店選購

席夢思高級床墊
(獨立彈簧床墊)
BC省唯一華人指定代理
現有席夢思中國/亞洲
尺寸床墊 (1.8m x 2.0m)

Beautyrest
LIVING LIFE FULLY CHARGED

歡迎進入 www.2789686.com,
超過 10,000 件各款家具可供選購
掃描二維碼, 及時了解最新特價資訊

東陽家具
7791 Alderbridge Way, Richmond
☎ 604.278.9686

長安家具
#100-7840 Alderbridge Way, Richmond
☎ 604.821.9811

精品長安家具
#211-4451 No.3 Road, Richmond
☎ 604.278.9687

天仁·天福集團

天仁茗茶

Ten Ren Tea & Ginseng Co., Ltd.

花旗參
西洋參
野山參

凍頂烏龍茶 \$59/300g
四季春烏龍茶 \$88/300g
純正花旗參茶包 \$33/50裝
買滿\$120, 加送29周年紀念茶山馬可杯

買二送一
買二送一
買三送二

自營茶園、品質最佳
價錢公道、工廠直營
茶葉新鮮、種類最多
有各種袋泡茶, 散裝
茶及禮盒茶。

花旗參、西洋參、野山參、高麗參、
蜂蜜花旗參糖、參茶包、參粉。
海內外唯一茶、參產銷總匯

天仁茗茶
加拿大溫哥華公司
500 Main St., Vancouver,
Tel: 604-689-7598

省親、贈友、
自用最佳選擇

天福茗茶
列治文 Aberdeen Center
#1930-4151 Hazelbridge Way,
Tel: 604-270-2278